



Panoramica del

processo

Neubeschaffung

14.05.2024

Importo contrattuale	Richiedenti	TipologiaPaese	WFL
4.000,00	Bonasso Filippo	DL BBT IT	WF 2

Stato: zugestimmt / approvato Cardola Gilberto / 2024-Mai-16 13:12

Oggetto dell'approvvigionamento  
Noleggio e allestimento stand presso SAIE (salone internazionale delle costruzioni) di Bologna

Non previsto nel Piano degli Approvvigionamenti

☐

Motivazione

Documenti

SAIE BOLOGNA.docx Lettera Prot. 35 - 2024 SAIE Bologna 2024.pdf

Stato Responsabile  
zugestimmt / approvato Gruber Julia / 2024-Mai-15 12:14

Commento Responsabile

Conferma dell'incarico

Stato Approvvigionamenti  
zugestimmt / approvato Baldini Cristina / 2024-Mai-16 12:42

Commento Approvvigionamenti

Allegato Approvvigionamenti

Status Amministratori IT  
zugestimmt / approvato Cardola Gilberto / 2024-Mai-16 13:12

Commento Amministratori  
IT

Allegato Amministratori IT

Stato Resp. Princ.

Commento Resp. Princ

Allegato Resp. Princ.

Commento Archiviazione

Documento Archiviazione

Responsabile dell’affidamento

Gestore dei contratti

Responsabile della fase esecutiva

Direttore Lavori

Baldini Cristina

Bonasso Filippo

STAMPA

# ENTSCHEIDUNG ZUM VERTRAGSABSCHLUSS

## DECISIONE DI CONTRARRE



Eisenbahnachse München - Verona  
BRENNER BASISTUNNEL

Asse ferroviario Monaco – Verona  
GALLERIA DI BASE DEL BRENNERO

### Entscheidung zum Vertragsabschluss Nr. xxxx

### Decisione di contrarre n. xxxx

#### 1. Beantragende Stelle

Bereichsleitung Human Resources und Organisation  
Abteilung Kommunikation

#### 1. Struttura richiedente

Direzione Risorse umane e organizzazione  
Comunicazione

#### 2. Auftragsbezeichnung

Anmietung und Einrichtung eines Messestandes auf der SAIE (Internationale Baumesse) in Bologna.

#### 2. Denominazione dell'incarico

Noleggio e allestimento di uno stand presso la manifestazione fieristica SAIE (salone internazionale delle costruzioni) di Bologna.

#### 3. Gegenstand und Merkmale des Auftrages

Anmietung und Einrichtung eines Messestandes auf der SAIE (Internationale Baumesse) in Bologna, die vom 9. bis zum 12. Oktober 2024 stattfinden wird. Konkret ist die Anmietung eines vorgefertigten Stands von 12 m<sup>2</sup> vorgesehen.

#### 3. Oggetto e caratteristiche dell'incarico

Noleggio e allestimento di uno stand presso la manifestazione fieristica SAIE (salone internazionale delle costruzioni) di Bologna che si svolgerà dal 9 al 12 ottobre 2024. Nello specifico si prenderà uno stand preallestito da 12 mq.

#### 4. Begründung des Auftrages

Zwischen dem 9. und dem 12. Oktober findet in Bologna die SAIE, eine international renommierte Fachmesse für den Bausektor, statt. Der BBT SE wurde angeboten, an dieser Veranstaltung mit einem eigenen Messestand im „SIG-Bereich“ (SIG, italienische Tunnelgesellschaft) teilzunehmen.

#### 4. Motivo dell'incarico

Tra il 19 e il 22 ottobre 2024 si svolgerà il SAIE presso Bologna, fiera di rilevanza nazionale inerente costruzioni, progettazione, edilizia e impianti. Per tale evento, a BBT-SE è stato proposto di partecipare alla fiera con un proprio stand espositivo all'interno della "piazza SIG" (Società Italiana Gallerie).

#### 5. Vorgeschlagenes Vergabeverfahren

In Anbetracht des Spezialisierungsgrades der Leistung sowie der geschätzten Auftragssumme wird vorgeschlagen, den Auftrag für die Durchführung der ggst. Leistungen im Wege einer Direktvergabe gem. Art. 50 Abs. 1 lit. a) (oder lit. b) des G.v.D. 36/2023, nach Rücksprache und durch Einholung eines Angebots an den folgenden Wirtschaftsteilnehmer zu vergeben:

#### 5. Procedura proposta

Tenuto conto della natura specialistica dell'incarico, nonché dell'importo contrattuale presunto, si propone di affidare il contratto per lo svolgimento delle prestazioni mediante affidamento diretto ai sensi del D. Lgs. 36-2023, previa consultazione mediante richiesta di un preventivo ai seguenti operatori economici:

ALLGEMEINE UND BESONDERE ANFORDERUNGEN

REQUISITI DI ORDINE GENERALE E SPECIALE



Die oben genannten Wirtschaftsteilnehmer wurden, unter Einhaltung der Grundsätze der Transparenz und des Wettbewerbs, durch eine Marktanalyse ermittelt, die darauf abzielte, die Wirtschaftsteilnehmer mit Erfahrungen in dem Bereich, der Gegenstand der Vergabe ist, ausfindig zu machen.

Die oben genannten Wirtschaftsteilnehmer verfügen nachweislich über Erfahrungen, die für die Erbringung der geforderten vertraglichen Leistungen geeignet sind.

Diese Wirtschaftsteilnehmer werden ersucht, gleichzeitig mit der Angebotsanfrage eine Eigenerklärung über die Erfüllung der allgemeinen Anforderungen gemäß Art. 94 ff. des GvD 36-2023 zu unterzeichnen.

#### **6. Ort der Leistungsdurchführung**

Bologna

#### **7. Leistungszeitraum / Leistungsfrist**

9.-12. Oktober 2024

#### **8. Geschätzter Auftragswert (netto)**

€ 4.000,00 gemäß Schätzung.

I suddetti operatori economici sono stati individuati nel rispetto dei principi di trasparenza e concorrenza, sulla base di un'indagine di mercato volta ad individuare gli operatori economici con esperienze nei settori oggetto dell'affidamento.

I suddetti operatori economici sono in possesso di documentate esperienze pregresse idonee all'esecuzione delle prestazioni contrattuali richieste.

A tali operatori economici verrà richiesto contestualmente alla richiesta di un preventivo, di sottoscrivere una autodichiarazione in merito al possesso dei requisiti di ordine generale di cui agli artt. 94 e ss. del D. Lgs. 36-2023.

#### **6. Luogo di esecuzione**

Bologna

#### **7. Periodo / termine di esecuzione della prestazione**

9 – 12 ottobre 2024

#### **8. Importo presunto dell'incarico (netto)**

€ 4.000,00 come da stima

#### **9. Vorgeslagene Sicherstellungsmittel**

Sicherstellungsmittel:

- in Bezug auf die ggst. Vergabe sind keine Sicherstellungsmittel erforderlich;

Kaution auf Vertragsdauer:

- Die Kaution auf Vertragsdauer wird für die Durchführung der ggst. Leistungen NICHT als erforderlich erachtet.

#### **10. Finanzmittel**

#### **9. Mezzi di garanzia proposti**

Garanzie provvisorie:

- con riferimento all'affidamento in parola non vengono richieste le garanzie provvisorie;

Garanzia definitiva:

- si ritiene di NON richiedere la garanzia definitiva per l'esecuzione delle prestazioni in parola.

#### **10. Risorse finanziarie**



Die Finanzmittel wurden bei der Aktualisierung des Finanzplans 2024 unter dem Projektcode 2KCOKE004 berücksichtigt.

**11. Als EINZIGER PROJEKTVERANTWORTLICHER (EPV) benannter Mitarbeiter**

Julia Gruber

**12. Als VERFAHRENSVERANTWORTLICHER FÜR DIE VERGABEPHASE (VVV) benannter Mitarbeiter**

Cristina Baldini

**13. Als VERTRAGSVERWALTER benannter Mitarbeiter**

Filippo Bonasso

Le risorse finanziarie sono state considerate nell'aggiornamento del Piano Finanziario 2024 sotto il codice di progetto 2KCOKE004

**11. Collaboratore nominato RESPONSABILE UNICO DEL PROGETTO (RUP)**

Julia Gruber

**12. Collaboratore nominato RESPONSABILE DI PROCEDIMENTO PER LA FASE DI AFFIDAMENTO (RPA)**

Cristina Baldini

**13. Collaboratore nominato GESTORE DEL CONTRATTO (GC)**

Filippo Bonasso

**Galleria di Base del Brennero  
Brenner Basistunnel BBT SE**  
Der Vorstand / Il Consiglio di Gestione  
Gilberto Cardola

Vom Vorstand digital genehmigt (vgl. beigeschlossener Genehmigungsablauf) Approvato dal Consiglio di Gestione tramite sistema informatizzato (cfr. flusso di autorizzazione allegato)	
Vom Aufsichtsrat (falls erforderlich) genehmigt (Angabe des Beschlusses) Approvato (se necessario) dal Consiglio di Sorveglianza (indicazione Delibera di approvazione)	